

**Perrault, l'hon. Raymond-Joseph — fin**

- Discours du trône, motion d'adoption de l'Adresse en réponse — *fin*
- Pouvoir aux provinces d'accéder à la copropriété de banques, 16
- Prestations du Régime de pensions du Canada et autres régimes indexés au coût de la vie, 14
- Protection offerte au consommateur sur marché de l'habitation, 15
- Rareté temporaire de provendes et de produits alimentaires dans certains pays, 14
- Rejet d'un contrôle des prix et revenus comme remède à la crise inflationniste, 15
- Responsabilités et objectifs prioritaires du gouvernement, 12-18
- Services améliorés de formation vétérinaire, 16
- Traitement des eaux-vannes amélioré en vue d'augmenter le nombre des terrains viabilisés, 15

**Personnes âgées**

- Contribution à la vie canadienne, 45
- Institutionnalisation, problèmes et obligations, 45
- Manque de ressources nécessaires, 45
- Politique de retraite obligatoire, 45

**Pétrole**

- Aide financière fédérale pour construction d'unités nucléaires, 12
- Canada, quasi-autonomie en matière de pétrole et d'énergie en général, 1
- Canadian Fuel Marketers Ltd., Don Mills*, Ontario, télégramme en date du 9 novembre 1973 concernant achat de pétrole de la Roumanie et des Caraïbes, 249
- Circulation des pétroliers au large de la côte ouest dans région du détroit de Puget Sound, note au Secrétaire d'État des États-Unis, en date du 25 mars 1974, 249
- Création d'une société nationale des pétroles, 2, 66
- Déclaration du ministre de l'Industrie et du Commerce du Québec, M. Guy Saint-Pierre  
*Globe and Mail*, 13 février 1974, article de Harvey Shepherd, 67
- Indignation des Canadiens de l'Ouest, 66, 67
- Déclin dans l'économie de l'Europe, 66
- Difficultés relatives à l'approvisionnement, 1
- Effets inflationnistes, 36
- Électricité par fusion, 66
- Établissement d'un régime de prix sur plan national et en matière d'exportation, 36
- États-Unis, forages dans mer Salton et dans le Montana, 66
- Hausse soudaine des prix provoqués par pays de l'OPEP, 65
- Participation du secrétaire d'État aux Affaires extérieures aux discussions sur l'énergie, Washington, 11 février 1974, 12
- Industrie pétrochimique, 3, 65
- Perception d'une part du revenu accru résultant de la hausse, 36
- Politiques nécessaires pour stabiliser l'impact des prix destructeurs, 12, 36
- Prolongement de l'oléoduc depuis les champs pétrolifères de l'Ouest jusque dans l'Est du Canada, 2, 66
- Prospection et mise en valeur des ressources, 2, 36
- Protection du consommateur, 36
- Provinces productrices, contrôle de leurs ressources, 65, 66

**Phillips, l'hon. Orville Howard**

- Adresse en réponse au discours du trône, 154-156
- Discours du trône, adoption de l'Adresse en réponse
  - Mesures anti-inflationnistes du gouvernement actuel, 154
  - Production agricole, 154
  - Sénat, temps consacré aux interpellations, 155
- Subsides n<sup>o</sup> 1 (1974), b. C-15, 195-198